



Informativni list u svrhu podnošenja zahtjeva za izdavanje dozvole boravka u svrhu studiranja

U svrhu podnošenja zahtjeva potrebno je priložiti sljedeću dokumentaciju:

- **Pasoš koji** važi najmanje 10 mjeseci (i 2 fotokopije).
- 2 potpuno popunjena i **potpisana zahtjeva za vizu uključujući i pouku.**
- 2 aktuelne **biometrijske fotografije.**
- Taksa za obradu zahtjeva u visini od **150,00 KM.**

Dodatno je potrebno priložiti sljedeće (u originalu i 2 fotokopije):

- **Potvrda o upisu** na njemački univerzitet.
- Dokaz o **finansiranju boravka** za prvu godinu **studija** (aktuelno **861,00 EUR neto mjesečno**) npr. u vidu garantnog pisma (tzv. Verpflichtungserklärung mit „nachgewiesener Bonität“), stipendija ili bankovni račun s ograničenim pravom raspolaganja u Njemačkoj (tzv. Sperrkonto).
- Ukoliko je potvrda o upisu na njemački univerzitet vezana **za dodatne uslove**, dužni ste Ambasadi predočiti **dokaze** da ispunjavate te uslove.
- Dokaz o **poznavanju nastavnog jezika**, za njemački jezik odnosno dokaz o tome da je obrazovna ustanova testirala znanje njemačkog jezika.

Molimo da obratite pažnju na sljedeće:

Ambasada može uzeti u obzir samo certifikate priznatih ponuđača. Certifikati na dan podnošenja zahtjeva za vizu ne smiju biti stariji od godinu dana. Molimo da prije podnošenja zahtjeva za vizu obavezno obratite pažnju na zasebni informativni list „Dokaz o poznavanju njemačkog jezika u viznom postupku za izdavanje vize”. U istom ćete naći sve informacije u vezi jezičkih certifikata.

Ako je univerzitet već izvršio provjeru znanja jezika i isto ocijenio dovoljnim, ne morate Ambasadi predočavati certifikat o poznavanju jezika. Međutim Vi morate predočiti potvrdu univerziteta o toj provjeri znanja.

Podnosioci zahtjeva su prema čl. 82 stav 1 Zakona o boravku obavezni da sarađuju u postupku podnošenja zahtjeva. Molimo da obratite pažnju na to da će samo zahtjevi za vizu s potpunom dokumentacijom, i to kako je navedeno u ovom informativnom listu, biti obrađeni. Zahtjevi s nepotpunom dokumentacijom će biti odbijeni. Produženje roka za naknadno dostavljanje dokumentacije u principu više neće biti moguće. U pojedinačnom slučaju može biti naknadno tražena dodatna dokumentacija.

Adresa:

Skenderija 3
71000 Sarajewo

**Predaja pasoša prilikom
podizanja vize:**

od ponedjeljka do četvrtka:
09:00 do 11:00 sati

Telefon:

+387 (0)33565380

E-mail:

visastelle@sarj.diplo.de



Merkblatt zur Beantragung einer Aufenthaltserlaubnis zum Zwecke eines Studiums

Zur Antragstellung erforderliche Unterlagen:

- **Reisepass**, der noch mindestens 10 Monate gültig ist (und 2 Kopien).
- 2 vollständig ausgefüllte und unterschriebene **Antragsformulare inkl. Belehrung**.
- 2 aktuelle **biometrische Fotos**.
- Bearbeitungsgebühr in Höhe von **150,00 KM**.

Zusätzlich müssen vorgelegt werden (im Original und 2 Kopien):

- **Zulassungsbescheid** der deutschen Universität.
- Nachweis über die **Finanzierung des Studiums** im ersten Studienjahr (derzeit **861,00 EUR netto pro Monat**) z. B. durch eine Verpflichtungserklärung (mit „nachgewiesener Bonität“), ein Stipendium oder ein Sperrkonto in Deutschland.
- Sofern die Zulassung an **weitere Bedingungen** geknüpft ist, müssen Sie ggü. der Botschaft **nachweisen**, dass Sie diese erfüllen.
- Nachweise über **Kenntnisse der Unterrichtssprache**, für Deutsch bzw. Nachweis, dass die Ausbildungseinrichtung die Deutschkenntnisse geprüft hat.

Bitte beachten Sie:

Die Botschaft kann nur Sprachzertifikate anerkannter Anbieter berücksichtigen. Die Zertifikate dürfen am Tag der Antragstellung nicht älter als ein Jahr sein. Bitte beachten Sie vor Antragstellung unbedingt das separate Merkblatt „Nachweis von Sprachkenntnissen im Visumverfahren“. Dort finden Sie alle Vorgaben in Bezug auf Sprachzertifikate.

Wenn Ihre Sprachkenntnisse bereits durch die Universität überprüft und als ausreichend gewertet wurden, müssen Sie der Botschaft kein Sprachzertifikat vorlegen. Sie müssen jedoch den Nachweis über diese Überprüfung führen.

Antragsteller sind gem. § 82 Abs. 1 AufenthG zur Mitarbeit im Visumverfahren verpflichtet. Es werden nur Visumanträge mit vollständigen, in diesem Merkblatt aufgeführten, Antragsunterlagen bearbeitet. Visumanträge mit unvollständigen Unterlagen werden abgelehnt. Fristverlängerungen zur Nachreichung von fehlenden Unterlagen können grundsätzlich nicht mehr gewährt werden. Im Einzelfall können weitere Unterlagen nachgefordert werden.

Adresse:

Skenderija 3
71000 Sarajewo

Passabgabe bei Visumerteilung:

Mo-Do: 09:00 bis 11:00 Uhr

Telefon:

+387 (0)33565380

E-Mail:

visastelle@sarj.diplo.de